

1. 請預留四個工作天以供辦理補誌紀錄。
2. 請在適當方格內加上剔號。
3. 請用英文正楷 (除另作指明外) 填寫此表格。
4. 請填妥此表格, 並郵遞或親身交回任何一間大新銀行分行, 以便處理。
5. 若以郵遞方法或由第三者遞交, 本行會確認/核實此表格後才執行此指示。

1. Please allow 4 working days for updating bank records.
2. Please tick where applicable.
3. Please complete the form in English BLOCK LETTERS (except specified otherwise).
4. Please complete this form and return it to any Dah Sing branch by mail or in person for processing.
5. Customer instruction if given by mail-in or submitted by a third party will be processed after the Bank has duly checked / verified the form.

(I) 客戶資料 Customer Information
個人客戶名稱 Customer Name of Personal

如為指定中國內地個人客戶, 請以中文填寫客戶名稱。

For designated PRC Personal Customers, please provide customer name in Chinese characters.

客戶身份證明文件種類及號碼 Customer ID Type and No.^
 香港身份證 HKID Card

 ()

 護照 Passport

 中國居民身份證 Chinese Identification

 其他 Others

(II) 更新地址資料 Address Information Update

注意: 請以正楷填上需更改之資料。閣下所有之單名及聯名賬戶之通訊地址(但不包括閣下為擔保人或按揭人身份之通訊地址, 除非根據本行紀錄, 該等地址已設立為與閣下作為本行客戶(即非擔保人或按揭人之身份)之通訊地址相同)將作出相對的改動, 唯簽署指示維持不變。上述賬戶包括本行之存款、貸款、投資、卡類、保管箱及電子銀行服務賬戶(統稱為“所有賬戶”)。如需要更改閣下作為擔保人或按揭人之通訊地址, 請聯絡任何本行分行或閣下的客戶經理處理。**Note:** Please fill in item(s) to be amended in BLOCK LETTERS. The requested change as specified in this part will be updated to the correspondence address of all your sole and joint account(s) under your name(s) (but not including the correspondence address of you in the capacity as a guarantor or a mortgagor, unless according to the record of the Bank, that correspondence address was setup as the same as the correspondence address of you as customer of the Bank (i.e. not as a guarantor or mortgagor) with same signing instruction. Account(s) mentioned include accounts for deposits, loans, investment, card, safe deposit box and all channel products (collectively, "All Accounts"). If necessary, please contact any branch of the Bank or your relationship manager for update of your correspondence address in the capacity as a guarantor or a mortgagor.

地址類別 Address Type

(可選擇多於一個項目。

Please tick one or more boxes as appropriate.)

 住宅地址 Residential

 住宅及通訊地址 Residential & Correspondence

 住宅、永久地址及通訊地址 Residential, Permanent & Correspondence

 通訊地址 Correspondence

 住宅及永久地址 Residential & Permanent

 郵政信箱及通訊地址 P.O. Box & Correspondence

 永久地址 Permanent

 永久及通訊地址 Permanent & Correspondence

 辦公室地址 Office

 辦公室及通訊地址 Office & Correspondence

注意: 郵政信箱不適用作信用卡及私人貸款戶口之通訊地址。

Note: P.O. Box is not accepted for correspondence address of credit card and personal loan accounts.

英文地址 English Address

(適用於本地/海外地址。

Applicable to Address in Local/Overseas.)

單位 Flat

層數 Floor

座數 Block

大廈名稱 / 屋村名稱 / 郵政信箱 Name of Building / Name of Estate / P.O. Box

門牌號數 / 街道名稱 Street No. / Street Name

地區 / 國家 District / Country

 香港 H.K.

 九龍 Kowloon

 新界 N.T.

 海外 Overseas

(III) 更新聯絡資料 Contact Information Update
電話號碼 Telephone No.

(所有賬戶將會一併更改。

Changes applied to all accounts.)

住宅 Residential

辦公室 Office

手提電話 Mobile Phone

傳真機 Fax

傳呼機 Pager

國家編碼 Country Code

地區編碼 Area Code

電話號碼 Telephone No.

分機號碼 Extension No.

注意: 請於海外號碼前加入國家編碼及地區編碼(如有)。如沒有填寫, 本行將預設國家編碼為852(香港)。Note: For overseas number, please add country code and area code (if any) in front of the number. Hong Kong country code-852 will be assigned by Bank if not specified in country code.

電郵地址 Email Address

刪除資料(請註明) Remove Record (Please specify)
 住宅電話 Residential Tel

 辦公室電話 Office Tel

 手提電話 Mobile Phone

 傳真機 Fax

 傳呼機 Pager

 電郵地址 Email Address

 辦公室地址 Office Address

(注意: 請保留最少一項電話資料。Note: Please retain at least one telephone record.)

^ 請列出紀錄在本行的身份證明文件號碼。Please write down the identity document number recorded with the Bank.

如更改資料涉及聯名賬戶, 請依照本行留存之授權簽署安排。For joint account(s), please sign in accordance with the signing arrangement filed with the Bank.

^^ 如以附屬卡名義遞交此表格, 只適用於更改附屬卡之賬戶資料。For the supplementary card holder submission, only supplementary card information will be updated under his/her Card account(s).



(IV) 更新中文通訊地址 Chinese Correspondence Address Update (只適用於指定中國內地個人客戶 for designated PRC Personal Customer only)

閣下需要修改中文通訊地址? (只適用於指定中國內地個人客戶)
Do you wish to update the Chinese Correspondence Address? (applicable to the designated PRC Personal Customer(s) only) 是 Yes

(只適用於指定中國內地個人客戶)如閣下需要修改中文地址, 請填寫補充頁之更新中文通訊地址部份並於此頁及該補充頁簽署。
 (Applicable to the designated PRC Personal Customer(s) only) If you wish to update your Chinese Correspondence Address, please fill in the Chinese Correspondence Address Update section on the supplementary page and sign on both this page and the supplementary page.

(V) 更改客戶資料 Customer Information Update

職業 Occupation	<input type="text"/>	業務性質 Business Nature	<input type="text"/>	職業狀況 Employment Status	<input type="checkbox"/> 自僱 Self-employed	<input type="checkbox"/> 非自僱 Non-self-employed
職位 Job Position	<input type="text"/>			每月收入 Monthly Income	<input type="text"/>	

僱主名稱
Name of Employer (注意: 若閣下持有證券戶口/投資戶口, 請選取以下方格。
 Note: If you have securities account / investment account, please tick the appropriate box below.)

閣下是否屬證券及期貨事務委員會/香港金融管理局持牌人或註冊人的僱員?
 Are you an employee of a Securities and Futures Commission / Hong Kong Monetary Authority Licensed or Registered Person? 否 No 是 (請提供僱主同意開戶之書面證明)
 Yes (Please submit a written consent from your employer for account opening)

姓(中)## Surname(Chi)	<input type="text"/>	名(中)## Given Name(Chi)	<input type="text"/>	國籍## Nationality	<input type="text"/>
姓(英)## Surname(Eng)	<input type="text"/>	名(英)## Given Name(Eng)	<input type="text"/>	教育程度 Education Level	<input type="text"/>
婚姻狀況 Marital Status	<input type="checkbox"/> 單身 Single <input type="checkbox"/> 已婚 Married <input type="checkbox"/> 離婚 Divorced	證件號碼## Identification Document No.	<input type="text"/>	其他(請註明) Others(Please specify)	<input type="text"/>

請附上有關證明(如適用)。Please provide us with the relative document(s), if applicable.

適用於跨境理財通(北向通)(Applicable to Northbound Cross-boundary Wealth Management Connect)

閣下是否於持牌法團開立北向通匯款專戶?
 Did you maintain a dedicated remittance account under Northbound Scheme with a licensed corporation?

否 No # 個人額度將設為300萬人民幣 Individual investor quota will be RMB3,000,000 是 Yes ^ 個人額度將設為150萬人民幣 Individual investor quota will be RMB1,500,000

注意:如閣下所更新之任何地址/電話號碼的國家/地區位於與閣下的現有地址/電話號碼不同的國家/地區, 或與閣下現行所申報的稅務居民身份不同, 請另外填寫"外國賬戶稅務法規法案及共同匯報標準的客戶聲明書(個人/獨資東主)"以申報閣下最新的稅務狀況, 閣下可以在以下網站下載有關表格: www.dahsing.com/html/en/support/tools.html
 Note: If you update any of your address/ telephone number to country/jurisdiction different from that of your existing address/phone number or the current tax residence declared, please complete "Self-Certification Form (Individual / Sole Proprietor) for FATCA & CRS" ("FATCA & CRS Form") to declare your latest tax status. The FATCA & CRS Form is available for download at the bank's website: www.dahsing.com/html/en/support/tools.html.

請預留四個工作天(以收取此表格後計)以作新資料生效。如需要在四個工作天後生效, 請在右方格內註明:
 Please allow 4 working days to effect the new information upon receipt. For other effective date, please specify in the box:
 (注意: 如生效日為星期六, 有關指示將於下一個工作天處理。
 Note: If the effective date stated is Saturday, the form will be processed one working day after the effective date.)

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
DD	MM	YYYY			

有關本人(等)的個人資料用於宣傳推廣的確認
Acknowledgement of Use of My/ Our Personal Data In Direct Marketing

本人(等)明白, 銀行擬將本人(等)的個人資料用於宣傳推廣, 惟必須先獲得本人(等)的同意。本人(等)曾就否接受宣傳推廣作出選擇, 本人(等)現確認本人(等)的現有選擇將維持不變, 而本更改表格內提供的所有資料均可根據該項選擇加以使用。本人(等)明白, 如本人(等)欲更改現在選擇, 本人(等)可隨時填妥拒絕宣傳推廣表格後交會銀行, 且無須就此支付任何費用。

I/ We understand that the Bank intends to use my/ our personal data in direct marketing and cannot do so without my/ our consent. I/ We have previously selected whether or not to receive direct marketing and I/ we confirm that there is no change to my/ our existing choice and all information provided in this amendment form shall be used in accordance with such choice. I/We understand that if I/ we wish to change my/ our existing choice, I/ we may do so at any time and without charge by completing an opt-out form and returning it to the Bank.

個人客戶/授權簽署(如適用)
 Personal Customer/Authorized Signature (if applicable)
 (請於方格內簽署。Please sign within the box.)

聯名戶口持有人簽署(如需聯名簽署)***
 Joint Account Holder Signature (if joint signature is required)
 (請於方格內簽署。Please sign within the box.)

申請日期 Application Date

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
DD	MM	YYYY			

請註明任何一個用以上簽署的戶口號碼
 Please specify any one account number to which the above signature(s) can apply

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------

*** 如果是聯名貸款賬戶, 所有戶主必需簽署此表格。如更改信用卡通訊地址, 必須由主卡持有人簽署及遞交。住宅按揭如屬「按揭保險計劃」種類, 更改住宅按揭通訊地址之指示於得到香港按揭證券有限公司確認後方行處理, 而所需時間可能超過四個工作天。
 All signers of joint loan account, if applicable, must sign on this form. All requests for changing the correspondence address of credit card, must be signed and submitted by principal cardholder. For residential mortgage loan under "Mortgage Insurance Programme", the request for change of correspondence address of the Mortgage Loan will only be processed after consent is obtained from The Hong Kong Mortgage Corporation Limited and the updating process may exceed 4 working days.

For Bank Use Only	
To be completed by Branch / Receiving Department	Date Received:
<input type="checkbox"/> In Person, ID verified	<input type="text"/>
<input type="checkbox"/> Mail In/Third Party, Phone Confirmed	<input type="text"/>
<input type="checkbox"/> Unable to contact. Confirmation Letter sent on _____ Effective date _____	<input type="text"/>
Initial by FS/ CS/ _____	Reviewed and approved by _____
	Authorized signer (full sig.) _____
For change on "Name of Employer"	
<input type="checkbox"/> Check employer name in SFC register for customer having securities/investment a/c	
<input type="checkbox"/> If customer's employer is licensed or registered person but without written consent, inform RSS/WMD	
Br Remarks	
<input type="checkbox"/> Urgent	
<input type="checkbox"/> For Email Updates Only	



更新中文通訊地址 (第IV部份的補充資料) Chinese Correspondence Address Update (Supplementary to Section (IV))
(只適用於指定中國內地個人客戶 Applicable to designated PRC Personal Customer(s) only)
中文通訊地址
Chinese Correspondence Address

1. 只適用於中國內地地址。
Applicable to Address in Mainland China only.
2. 此部份只適用於 i-Account 綜合理財戶口、私人銀行綜合戶口、儲蓄、往來、定期存款、「夢想成真」儲蓄計劃、債券、票據、股票掛鉤投資、證券及單位信託戶口 (其他類別賬戶如貸款/卡類賬戶, 請另外填寫英文通訊地址部份)。
This section is applicable to i-Account, Private Banking Consolidated Account, Savings, Current, Fixed Deposit, Target Savings Deposit, Bonds, Notes, ELI, Securities and Unit Trusts accounts only (For other account types e.g. Loans / Card accounts, please fill in the section for English Correspondence Address).
3. 此部份不適用於聯名戶口持有人。
Not applicable to joint account holders.
4. 客戶須留意: 若客戶填寫以下中文地址, 此中文地址將被應用於上述第 2 點之所有戶口作為通訊地址。
Customers should note that if they fill in the Chinese address below, such Chinese address will apply to all accounts mentioned in Note 2 above as correspondence address.

中文地址 (請以中文填寫) Chinese Address (Please complete in Chinese.)

中國省 / 自治區	<input type="text"/>	城市 / 地區	<input type="text"/>	區	<input type="text"/>
詳細地址	<input type="text"/>				
	<input type="text"/>				

中文地址譯本 (請以英文填寫) Address in English (Please complete in English)

China Provinces / Autonomous Regions / Municipalities	<input type="text"/>
City / Region	<input type="text"/>
District	<input type="text"/>
Detail Address	<input type="text"/>
	<input type="text"/>

(只適用於指定中國內地個人客戶)如閣下需要修改中文地址, 請在此簽署以確認此頁所填資料是完整並正確無誤的。
(Applicable to the designated PRC Personal Customer(s) only) If you wish to update Chinese Correspondence Address, please sign here to confirm that the information provided on this page is complete and correct.

SV

個人客戶 / 授權簽署 (如適用)
Personal Customer/Authorized Signatory (if applicable)

(請於方格內簽署。 Please sign within the box.)

請註明任何一個用以上簽署的戶口號碼
Please specify any one account number to which the above signature(s) can apply

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------

For Bank Use Only			
To be completed by Branch / Receiving Department			Date Received:
<input type="checkbox"/> In Person, ID verified	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="checkbox"/> Mail In/Third Party, Phone Confirmed	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
	DD	MM	YYYY
<input type="checkbox"/> Unable to contact. Confirmation Letter sent on _____	Effective date _____		
Initial by FS/ CS/ _____	Reviewed and approved by Authorized signer (full sig.) _____		